# LING/C SC/PSYC 438/538

Lecture 21
Sandiway Fong

# Today's Topics

- Last Time
  - Stemming and minimum edit distance
- Reading
  - Chapter 4 of JM: N-grams
- Pre-requisite:
  - An understand of simple probability concepts
    - Sample Space
    - Events
    - Counting
    - Event Probability
    - Entropy/Perplexity (*later*)

In more depth,

Statistical Natural Language Processing course is offered Spring 2011.

Instructor: Erwin Chan.

## some definitions

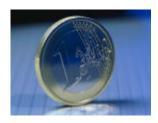
## sample space

- the set of all possible outcomes of a statistical experiment is called the sample space (S)
- finite or infinite (also discrete or continuous)

## example

- coin toss experiment
- possible outcomes: {heads, tails}

- die toss experiment
- possible outcomes: {1,2,3,4,5,6}





## some definitions

- sample space
  - the set of all possible outcomes of a statistical experiment is called the sample space (S)
  - finite or infinite (also discrete or continuous)

- die toss experiment for whether the number is even or odd
- possible outcomes: {even,odd}
- *not* {1,2,3,4,5,6}



## some definitions

- events
  - an event is a subset of sample space
  - simple and compound events

- die toss experiment
- let A represent the event such that the outcome of the die toss experiment is divisible by 3
- $A = \{3,6\}$
- a subset of the sample space {1,2,3,4,5,6}

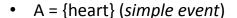
### some definitions

- events
  - an event is a subset of sample space
  - *simple* and *compound* events

### example

- deck of cards draw experiment
- suppose sample space S = {heart,spade,club,diamond} (four suits)
- let A represent the event of drawing a heart
- let B represent the event of drawing a red card

- alternative sample space S = set of 52 cards
- A and B would both be compound events



- B = {heart} ∪ {diamond} = {heart,diamond} (compound event)
  - a compound event can be expressed as a set union of simple events



### some definitions

- events
  - an event is a subset of sample space
  - *null space* {} (or ∅)
  - intersection of two events A and B is the event containing all elements common to A and B
  - union of two events A and B is the event containing all elements belonging to A or B or both

- die toss experiment, sample space S = {1,2,3,4,5,6}
- let A represent the event such that the outcome of the experiment is divisible by 3
- let B represent the event such that the outcome of the experiment is divisible by 2
- intersection of events A and B is {6} (simple event)
- union of events A and B is the compound event {2,3,4,6}

### some definitions

- rule of counting
  - suppose operation  $o_i$  can be performed in  $n_i$  ways, a sequence of k operations  $o_1o_2...o_k$  can be performed in  $n_1 \times n_2 \times ... \times n_k$  ways

- die toss experiment, 6 possible outcomes
- two dice are thrown at the same time
- number of sample points in sample space =  $6 \times 6 = 36$



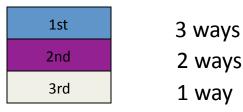
### some definitions

- permutations
  - a permutation is an arrangement of all or part of a set of objects
  - the *number of permutations* of n distinct objects is n!
  - (n! is read as n factorial)

### – Definition:

- $n! = n \times (n-1) \times ... \times 2 \times 1$
- $n! = n \times (n-1)!$
- 1!=1
- 0!=1

- suppose there are 3 students: adam, bill and carol
- how many ways are there of lining up the students?
- Answer: 6
- 3! permutations



### some definitions

- permutations
  - a permutation is an arrangement of all or part of a set of objects
  - the number of permutations of n distinct objects taken r at a time is n!/ (n-r)!

- a first and a second prize raffle ticket is drawn from a book of 425 tickets
- Total number of sample points = 425!/(425-2)!
- = 425!/423!
- = 425 x 424 = 180,200 possibilities
- instance of sample space calculation



### some definitions

- combinations
  - the number of combinations of n distinct objects taken r at a time is n!/(r!(n-r)!)
  - combinations differ from permutations in that in the former case the selection is taken without regard for order

- given 5 linguists and 4 computer scientists
- what is the number of three-person committees that can be formed consisting of two linguists and one computer scientist?
- **note**: order does not matter here
- select 2 from 5:
- $5!/(2!3!) = (5 \times 4)/2 = 10$
- select 1 from 4:
- 4!(1!3!) = 4
- answer = 10 x 4 = 40 (rule of counting – i.e. sequencing)

### some definitions

- probability
  - probability are weights associated with sample points
  - a sample point with relatively *low* weight is unlikely to occur
  - a sample point with relatively high weight is likely to occur
  - weights are in the range zero to 1
  - sum of all the weights in the sample space must be 1
  - (see smoothing)
  - probability of an event is the sum of all the weights for the sample points of the event

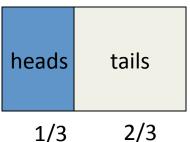
- unbiased coin tossed twice
- sample space = {hh, ht, th, tt} (h = heads, t = tails)
- coin is unbiased => each outcome in the sample space is equally likely
- weight = 0.25 (0.25 x 4 = 1)
- What is the probability that at least one head occurs?
- sample points/probability for the event: hh 0.25 th 0.25 ht 0.25
- Answer: 0.75 (sum of weights)

- some definitions
  - probability
    - probability are weights associated with sample points
    - a sample point with relatively *low* weight is unlikely to occur
    - a sample point with relatively *high* weight is likely to occur
    - weights are in the range zero to 1
    - sum of all the weights in the sample space must be 1
    - probability of an event is the sum of all the weights for the sample points of the event

- example
  - a biased coin, twice as likely to come up tails as heads, is tossed twice
  - What is the probability that at least one head occurs?

sample space = {hh, ht, th, tt} (h =
heads, t = tails)
sample points/probability for the
event:

- ht 1/3 x 2/3 = 2/9
- hh 1/3 x 1/3= **1/9**
- th 2/3 x 1/3 = **2/9**
- tt  $2/3 \times 2/3 = 4/9$
- Answer: ≈0.56 (sum of weights in **bold**)
- cf. probability of same event for the unbiased coin = 0.75



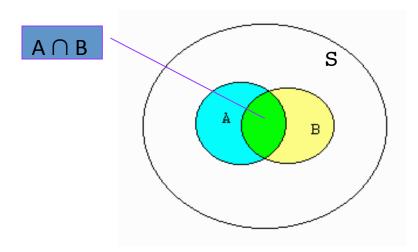
> 50% chance

or < 50%

chance?

### some definitions

- probability
  - let p(A) and p(B) be the probability of events A and B, respectively.
  - additive rule: p(A ∪ B) = p(A) + p
     (B) p(A ∩ B)
  - if A and B are mutually exclusive
     events: p(A ∪ B) = p(A) + p(B)
     since p(A ∩ B) = p(Ø) = 0



- suppose probability of a student getting an A in linguistics is 2/3 (≈ 0.66)
- suppose probability of a student getting an A in computer science is 4/9 (≈ 0.44)
- suppose probability of a student getting at least one A is 4/5 (= 0.8)
- What is the probability a student will get an A in both?

• 
$$p(A \cup B) = p(A) + p(B) - p(A \cap B)$$

• 
$$4/5 = 2/3 + 4/9 - p(A \cap B)$$

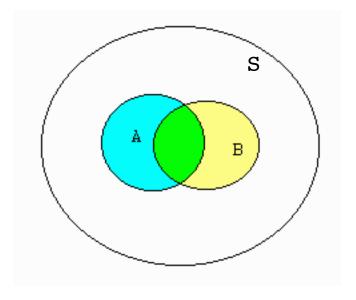
• 
$$p(A \cap B) = 2/3 + 4/9 - 4/5 = 14/45 \approx 0.31$$

### some definitions

- conditional probability
  - let A and B be events
  - p(B|A) = the **probability** of event B **occurring given** event A **occurs**
  - *definition:*  $p(B|A) = p(A \cap B) / p(A)$  provided p(A)>0

### used an awful lot in language processing

- (context-independent)
- probability of a word occurring in a corpus
- (context-dependent)
- probability of a word occurring given the previous word



# N-grams

Google Web N-gram corpus

Frequency counts for sequences up to N=5

- Number of tokens:1,024,908,267,229
- Number of sentences: 95,119,665,584
- Number of unigrams: 13,588,391
- Number of bigrams: 314,843,401
- Number of trigrams:977,069,902
- Number of fourgrams: 1,313,818,354
- Number of fivegrams:1,176,470,663

### Web 1T 5-gram Version 1

Item Name: Web 1T 5-gram Version 1
Authors: Thorsten Brants, Alex Franz

LDC Catalog No.: LDC2006T13 ISBN: 1-58563-397-6

Release Date: Sep 19, 2006

Data Type: text

Data Source(s): web collection

Application(s): language modeling, machine learning, natural language

processing

Language(s): English
Language ID(s): eng
Distribution: 6 DVD

# N-grams: Unigrams

### introduction

- Given a corpus of text, the *n*-grams are the sequences of *n* consecutive words that are in the corpus
- **example** (12 word sentence)
  - the cat that sat on the sofa also sat on the mat
- N=1 (8 unigrams)
  - the  $\frac{1}{2}$ 
    - sat 2
  - on 2
  - cat1
  - that 1
  - sofa 1
  - also 1
  - mat 1

# N-grams: Bigrams

2 words

- example (12 word sentence)
  - the cat that sat on the sofa also sat on the mat
- N=2 (9 bigrams)
  - sat on 2
  - on the 2
  - the cat 1
  - cat that1
  - that sat1
  - the sofa
  - sofa also
  - also sat1
  - the mat1

# *N*-grams: Trigrams

- **example** (12 word sentence)
  - the cat that sat on the sofa also sat on the mat
- N=3 (9 trigrams)

- **→** 3 words
- most language models stop here, some stop at quadrigrams
  - too many n-grams to deal with? Sparse data problem
  - low frequencies
- sat on the
- the cat that
- cat that sat 1
- that sat on
- on the sofa
- the sofa also 1
- sofa also sat 1
- also sat on
- on the mat1

```
ceramics collectables collectibles
                                        55
ceramics collectables fine
ceramics collected by
ceramics collectible pottery
ceramics collectibles cooking
ceramics collection ,
ceramics collection .
ceramics collection
ceramics collection and 43
ceramics collection at
ceramics collection is
                              Google
ceramics collection of 76
ceramics collection
ceramics collections ,
ceramics collections .
ceramics combined with
ceramics come from
ceramics comes from
                        660
ceramics community ,
                        109
ceramics community .
ceramics community for 61
ceramics companies .
ceramics companies consultants 173
```

# N-grams: Quadrigrams

Example: (12 word sentence)

the cat that sat on the sofa also sat on the mat

N=4 (9 quadrigrams)

the cat that sat 1

cat that sat on

that sat on the1

sat on the sofa1

on the sofa also

the sofa also sat 1

sofa also sat on

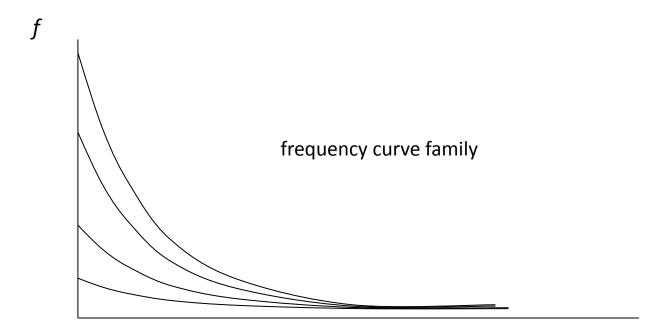
also sat on the

sat on the mat

```
4 words
serve as the incoming
serve as the incubator
                         99
serve as the independent
                                 794
serve as the index
                         223
serve as the indication 72
                                 Google
serve as the indicator
serve as the indicators 45
serve as the indispensable
                                 111
serve as the indispensible
                                 40
serve as the individual 234
serve as the industrial 52
serve as the industry
                         42
serve as the info
serve as the informal
                         102
serve as the information
                                 838
serve as the informational
                                 41
serve as the infrastructure
                                 500
serve as the initial
                         5331
serve as the initiating 125
serve as the initiation 63
```

# N-grams: frequency curves

- family of curves sorted by frequency
  - unigrams, bigrams, trigrams, quadrigrams ...
  - decreasing frequency



# N-grams: the word as a unit

- we count words
- but what counts as a word?
  - punctuation
    - useful surface cue
    - also <s> = beginning of a sentence, as a dummy word
    - part-of-speech taggers include punctuation as words (why?)
  - capitalization
    - They, they same token or not?
  - wordform vs. lemma
    - cats, cat same token or not?
  - disfluencies
    - part of spoken language
    - er, um, main- mainly
    - speech recognition systems have to cope with them

# N-grams: Word

## what counts as a word?

- punctuation
  - useful surface cue
  - also <s> = beginning of a sentence, as a dummy word
  - part-of-speech taggers include punctuation as words (why?)

From the Penn Treebank tagset

Tag	Description	Examples
\$	dollar	\$ -\$\$ A\$ C\$ HK\$ M\$ NZ\$ S\$ U.S.\$ US\$
**	opening quotation mark	***
"	closing quotation mark	1 11
(	opening parenthesis	}])
)	closing parenthesis	)]}
,	comma	,
	dash	
	sentence terminator	.1?
:	colon or ellipsis	:;

# Google 1T Word Corpus

#### 1.1 Source Data

- The n-gram counts were generated from approximately 1 trillion word tokens of text from Web pages. We used only publically accessible Web pages. We attempted to use only Web pages with English text, but some text from other languages also found its way into the data.
- Data collection took place in January 2006.

#### 2.2 Tokenization

- Hyphenated word are usually separated, and hyphenated numbers usually form one token.-
- Sequences of numbers separated by slashes (e.g. in dates) form one token.
- Sequences that look like urls or email addresses form one token.

#### 2.5 Sentence Boundaries

- Sentence boundaries were automatically detected.
- The beginning of a sentence was marked with "<S>", the end of a sentence was marked with"".
- The inserted tokens "<S>" and "" were counted like other words and appear in the n-gram tables.
- So, for example, the unigram count for "<S>" is equal to the number of sentences into which the training corpus was divided.

#### 2.3 Filtering

- Malformed UTF-8 encoding.
- Tokens that are too long.
- Tokens containing any non-Latin scripts (e.g. Chinese ideographs).
- Tokens containing ASCII control characters.
- Tokens containing non-ASCII digit, punctuation, or space characters.
- Tokens containing too many non-ASCII letters (e.g. accented letters).
- Tokens made up of a combination of letters, punctuation, and/or digits that does not seem useful.

#### 2.4 The Token "<UNK>"

- All filtered tokens, as well as tokens that fell beneath the wordfrequency cutoff (see 3.1 below), were mapped to the special token"<UNK>" (for "unknown word").
- 3. Frequency Cutoffs
- 3.1 Word Frequency Cutoff
  - All tokens (words, numbers, and punctuation) appearing 200 times or more (1 in 5 billion) were kept and appear in the n-gram tables
  - Tokens with lower counts were mapped to the special token "<UNK>".
- 3.2 N-gram Frequency Cutoff
  - N-grams appearing 40 times or more (1 in 25 billion) were kept, and appear in the n-gram tables.
  - All n-grams with lower counts were discarded.

# Google 1T Word Corpus

- Size poses problems
  - 24GB compressed
  - 80GB uncompressed
- How to search it?
  - e.g. perform wildcard searching, when even indexes for the N-gram corpus won't fit in memory

Proceedings of the Australasian Language Technology Workshop 2007, pages 40-48

#### Practical Oueries of a Massive n-gram Database

Tobias Hawker

School of Information Technologies University of Sydney NSW 2006, Australia

Mary Gardiner Centre for Language Technology Macquarie University gardiner@ics.mq.edu.au

Andrew Bennetts Canonical Ltd. andrew@puzzling.org

toby@it.usyd.edu.au

#### Abstract

Large quantities of data are an increasingly essential resource for many Natural Language Processing techniques. The Web 1T corpus, a massive resource containing ngram frequencies produced from one trillion words drawn from the World Wide Web, is a relatively new corpus whose size will increase performance on many data-hungry applications. In addition, a fixed resource of this kind reduces reliance on using web results as experimental data, increasing replicability of researchers' results.

However, effectively utilising a resource of this size presents significant challenges. We discuss the challenges of using a data source of this magnitude, and describe strategies for overcoming these, including efficient extraction of queries including wildcards, and specialised data compression. We present a software suite, "Get 1T", implementing these techniques, released as free software for use by the natural language research community, and others.

#### 1 Introduction

The size and quality of data used for statistical Natural Language Processing can have a major impact on the results a system achieves (Banko and Brill, 2001). The World Wide Web gives researchers access to an unprecedented quantity of machinereadable natural language text. However, even for techniques that can take advantage of unannotated

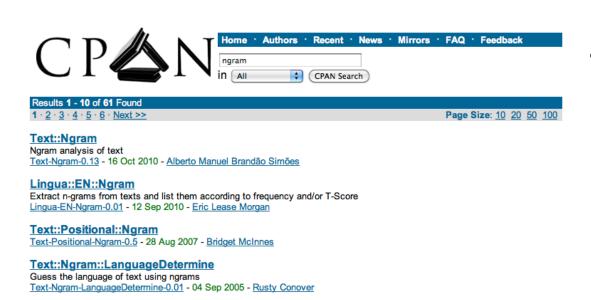
text, there is much more web data available than can normally be used, because this same size overwhelms the processing resources available to most researchers. One way of overcoming this practical problem is to use the processing resources of commercial search engines, by using the number of hits they report for frequency estimation - see for example Grefenstette (1999), Turney (2001), Keller and Lapata (2003) and Nakov and Hearst (2005). There are however several drawbacks to this approach, recently highlighted by Kilgarriff (2007), particularly replicability of experiments.

The recent release of the Web 1T corpus (Brants and Franz, 2006)1 presents an opportunity to access web-scale data for n-gram frequency estimation without the drawbacks of using a search engine. The corpus provides frequency counts for ngrams up to five tokens long, drawn from approximately 1 trillion words of web data. Promising results have already been achieved using this resource for Word Sense Disambiguation and Lexical Substitution (Hawker, 2007; Yuret, 2007) and for Noun-Phrase Bracketing (Vadas and Curran, 2007).

However, the scale of even this distilled collection of web data presents significant processing challenges. Naïve methods for extracting the desired information from the corpus, such as linear search or keyword indexing, are hopelessly impractical, and even algorithms with good asymptotic performance such as binary search are limited in their applicability. Approaches that attempt to overcome the scaling problems by using indices for the set of discrete to-

http://www.ldc.upenn.edu/Catalog/docs/

# N-gram Software



- Lots of packages available
  - no need to reinvent the wheel
  - www.cpan.org

### Text-NSP-1.17 - 26 Apr 2010 - Ted Pedersen

Frequently Asked Questions about the Ngram Statistics Package

#### Text::Ngrams

Flexible Ngram analysis (for characters, words, and more) Text-Ngrams-2.002 - 25 Oct 2008 - Vlado Keselj

#### ngrams

Compute the ngram frequencies and produce tables to the stdout. Text-Ngrams-2.002 - 25 Oct 2008 - Vlado Keselj

#### USAGE

How to use the Ngram Statistics Package (Text-NSP) Text-NSP-1.17 - 26 Apr 2010 - Ted Pedersen

### Text::Mining::Algorithm::Ngram

Perl Tools for Text Mining Text-Mining-0.08 - 15 Mar 2009 - Roger A Hall

## **Text-NSP**

- Standalone (command-line) Perl package from Ted Petersen (Install and try it with a text file of your choice!)
  - Ngram Statistics Package (Text-NSP)
  - Perl code
  - Allows you get n-grams from text and compute a variety of statistics
  - Homepage http://www.d.umn.edu/~tpederse/nsp.html

### **DESCRIPTION** 1

#### 1. Introduction

The Ngram Statistics Package (NSP) is a suite of programs that aids in analyzing Ngrams in text files. We define an Ngram as a sequence of 'n' tokens that occur within a window of at least 'n' tokens in the text; what constitutes a "token" can be defined by the user.

In earlier versions (v0.1, v0.3, v0.4) this package was known as the Bigram Statistics Package (BSP). The name change reflects the widening scope of the package in moving beyond Bigrams to Ngrams.

NSP consists of two core programs and three utilities:

Program <u>count.pl</u> takes flat text files as input and generates a list of all the Ngrams that occur in those files. The Ngrams, along with their frequencies, are output in descending order of their frequency.

Program <u>statistic.pl</u> takes as input a list of Ngrams with their frequencies (in the format output by count.pl) and runs a user-selected statistical measure of association to compute a "score" for each Ngram. The Ngrams, along with their scores, are output in descending order of this score. The statistical score computed for each Ngram can be used to decide whether or not there is enough evidence to reject the null hypothesis (that the Ngram is not a collocation) for that Ngram.

- Remember what Jerry Ball said in his guest lecture about on-line processing...
  - humans beings don't wait until the of the sentence to begin to assign structure and meaning
  - we're expectation-driven...
- All about prediction...

• Brown corpus (1million words):

```
    word w f(w) p(w)
    the 69,971 0.070
    rabbit 11 0.000011
```

- given a word sequence
  - $W_1 W_2 W_3 ... W_n$
  - probability of seeing  $w_i$  depends on what we seen before
    - recall conditional probability defined earlier
- example (from older version of textbook section 6.2)
  - Just then, the white rabbit
  - <del>\_</del> the
  - expectation is p(rabbit | white) > p(the | white)
  - but p(the) > p(rabbit)

## given a word sequence

$$- w_1 w_2 w_3 ... w_n$$

### chain rule

- how to compute the probability of a sequence of words
- $p(w_1 w_2) = p(w_1) p(w_2 | w_1)$
- $p(w_1 w_2 w_3) = p(w_1) p(w_2 | w_1) p(w_3 | w_1 w_2)$
- **–** ...
- $p(w_1 w_2 w_3...w_n) = p(w_1) p(w_2 | w_1) p(w_3 | w_1w_2)... p(w_n | w_1...w_{n-2} w_{n-1})$

### note

– It's not easy to collect (meaningful) statistics on  $p(w_n | w_{n-1} w_{n-2} ... w_1)$  for all possible word sequences

### Given a word sequence

- $W_1 W_2 W_3 ... W_n$
- Bigram approximation
  - just look at the previous word only (not all the proceedings words)
  - Markov Assumption: finite length history
  - 1st order Markov Model
  - $p(w_1 w_2 w_3...w_n) = p(w_1) p(w_2 | w_1) p(w_3 | w_1 w_2) ... p(w_n | w_1...w_{n-3} w_{n-2} w_{n-1})$
  - $p(w_1 w_2 w_3...w_n) \approx p(w_1) p(w_2 | w_1) p(w_3 | w_2)...p(w_n | w_{n-1})$
- note
  - $p(w_n|w_{n-1})$  is a lot easier to collect data for (and thus estimate well) than  $p(w_n|w_1...w_{n-2}|w_{n-1})$

## Trigram approximation

- 2nd order Markov Model
- just look at the preceding two words only
- $p(w_1 w_2 w_3 w_4...w_n) = p(w_1) p(w_2 | w_1) p(w_3 | w_1w_2) p(w_4 | w_1w_2w_3)...p(w_n | w_1...w_{n-3}w_{n-2}w_{n-1})$
- $p(w_1 w_2 w_3...w_n) \approx p(w_1) p(w_2 | w_1) p(w_3 | w_1w_2) p(w_4 | w_2w_3)...p(w_n | w_{n-2} w_{n-1})$

### note

-  $p(w_n|w_{n-2}w_{n-1})$  is a lot easier to estimate well than  $p(w_n|w_1...w_{n-2}w_{n-1})$  but harder than  $p(w_n|w_{n-1})$